

Kepada / To : PT. Bank UOB Indonesia (“Bank”)

Tanggal / Date :

RINCIAN LC ATAU SKBDN / LC OR SKBDN DETAILS	
No. LC/SKBDN / <i>LC/SKBDN No.</i> :	Tanggal Penerbitan / <i>Issue Date</i> :
Nama dan Alamat Pemohon / <i>Applicant Name and Address</i>	Nama dan Alamat Penerima / <i>Beneficiary Name and Address</i>

RINCIAN PERUBAHAN / AMENDMENT DETAILS		
SYARAT DAN KONDISI / <i>TERMS AND CONDITIONS</i>	SEBELUM <i>BEFORE</i>	SETELAH <i>AFTER</i>
Nilai / <i>Amount</i>		
Tanggal Berakhir / <i>Expiry Date</i>		
Tanggal Pengiriman Terakhir / <i>Last Shipment Date</i>		
Lainnya (sebutkan) / <i>Others (mention)</i>		
Dilanjutkan ke Lampiran / <i>Continued to Appendix</i>		

INFORMASI ATAU INSTRUKSI TAMBAHAN KE BANK / <i>INFORMATION OR INSTRUCTION TO BANK</i>
Dilanjutkan ke Lampiran / <i>Continued to Appendix</i>

BIAYA / CHARGES
Rekening Pendebetan / <i>Debit Account</i> :

SYARAT DAN KETENTUAN / TERMS AND CONDITIONS
<p>1. Permohonan perubahan LC atau SKBDN sebagaimana tercantum pada Aplikasi Perubahan LC/SKBDN ini beserta lampiran-lampiran yang ada merupakan satu kesatuan dan tidak dapat dibatalkan secara sepihak tanpa persetujuan Bank. / <i>The LC or SKBDN amendment request as stipulated on this LC/SKBDN Amendment Application together with all of its attachments are integral part and cannot be revoked without Bank's consent.</i></p> <p>2. Aplikasi Perubahan LC/SKBDN ini merupakan satu kesatuan dan bagian yang tidak terpisahkan dengan Aplikasi Penerbitan LC/SKBDN terkait, dan seluruh ketentuan yang terdapat dalam Aplikasi Penerbitan LC/SKBDN terkait yang tidak diubah dengan Aplikasi Perubahan LC/SKBDN ini tetap berlaku, mempunyai kekuatan hukum dan mengikat Para Pihak. / <i>This LC/SKBDN Amendment Application shall be an integral and inseparable part of the related LC/SKBDN Issuance Application, and all remaining terms contained in the related LC/SKBDN Issuance Application not amended by this LC/SKBDN Amendment Application shall remain valid, have legal force and bind upon the Parties.</i></p> <p>3. Saya/Kami memberi kuasa kepada Bank untuk mendebet Rekening Pendebetan untuk keperluan pelunasan segala kewajiban, pembayaran biaya-biaya, atau hal lain yang menjadi tanggung jawab saya/kami terkait perubahan LC atau SKBDN yang diproses oleh Bank berdasarkan Aplikasi Perubahan LC/SKBDN ini. Jika mata uang Rekening Pendebetan berbeda dengan mata uang transaksi, maka Bank berhak menggunakan nilai tukar yang berlaku pada Bank. / <i>I/We hereby authorize Bank to debit the Debit Account mentioned above for the purpose of settlement of all obligations, charges payment, or other things under my/our responsibilities in relation to the LC or SKBDN amendment processed by Bank based on this LC/SKBDN Amendment Application. If currency of the Debit Account is different with the transaction currency, Bank has the right to use the Bank's applicable exchange rate.</i></p> <p>4. Aplikasi Perubahan LC/SKBDN ini dibuat dalam bahasa Indonesia dan bahasa Inggris, dimana apabila terdapat perbedaan antara versi Indonesia dengan versi Inggris, maka yang berlaku adalah teks dalam bahasa Indonesia. / <i>This LC/SKBDN Amendment Application is made in both Indonesian and English languages, whereby in the event of inconsistency between the Indonesian and English version, the Indonesian language text shall prevail.</i></p> <p>5. Syarat dan Ketentuan yang tercantum dalam Aplikasi Perubahan LC/SKBDN ini telah disesuaikan dengan ketentuan peraturan perundang-undangan termasuk ketentuan peraturan Otoritas Jasa Keuangan. / <i>The Terms and Conditions stipulated in this LC/SKBDN Amendment Application have already been adjusted to the prevailing laws and regulation, including the Indonesian Financial Services Authority regulations.</i></p>

Cap (jika dipersyaratkan) dan Penandatanganan Berwenang / *Stamp (if required) and Authorized Signatory(ies)*

LAMPIRAN / *APPENDIX*

No. / No. :

Tanggal / Date :

RINCIAN PERUBAHAN / *AMENDMENT DETAILS*

INFORMASI ATAU INSTRUKSI TAMBAHAN KE BANK / *INFORMATION OR INSTRUCTION TO BANK*

